

[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection Mythologie c'est à dire explication des Fables, Lyon, Paul Frellon, 1612](#)[Collection Mythologie, Lyon, 1612 - Livre XI](#)[Item Mythologie, Lyon, 1612 - X \[15-16\] : Neptun](#)

## Mythologie, Lyon, 1612 - X [15-16] : Neptun

**Auteur(s) : Conti, Natale ; Montlyard, Jean de (traducteur)**

**Collection Mythologia, Francfort, 1581 - Livre X**

*Ce document est une traduction de :*

[Mythologia, Francfort, 1581 - X \[15-16\] : De Neptuno](#)

---

**Collection Mythologia, Venise, 1567 - Livre X**

*Ce document est une transformation de :*

[Mythologia, Venise, 1567 - X \[15-16\] : De Neptuno](#)

---

**Collection Mythologie, Paris, 1627 - Livre X**

[Mythologie, Paris, 1627 - X \[15-16\] : Neptun](#) est une révision de ce document

---

**Collection Mythologie, Lyon, 1612 - Livre II**

[Mythologie, Lyon, 1612 - II, 08 : De Neptun](#) a pour résumé ce document

---

## Informations sur la notice

Auteurs de la notice [Équipe Mythologia](#)

Mentions légales

- Fiche : [Projet Mythologia](#) (CRIMEL, URCA ; IUF) ; [projet EMAN](#), Thalim (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR)
- Images : [Münchener DigitalisierungsZentrum](#) (MDZ).

## Présentation du document

Publication [Lyon, Paul Frellon, 1612](#)

Exemplaire [Münchener DigitalisierungsZentrum](#) (MDZ): exemplaire d'Augsburg, Staats- und Stadtbibliothek -- 4 Alt 76

Formatin-4

langue(s) [Français](#)

Paginationp. [1078]-[1079]

Illustrationaucune

## Des dieux, des monstres et des humains

Entités mythologiques, historiques et religieuses [Neptune](#)

Notice créée par [Équipe Mythologia](#) Notice créée le 06/09/2019 Dernière

modification le 25/11/2024

---

juste proportion d'elemens: joint que par Mars ils entendoient la noise & debar ou discorde; par Venus, l'amitié, union & concorde; par Vulcain, quelque excessifue & desmesuree qualite. car vne seule qualite d'elemens, ni plusieurs choses semblables & de mesme espeece, ne peuvent rien engédret; ains fault que pour ce faire elles soient temperées & moienement entremeslees ensemble.

*Explication morale.*

**M**ars fut fils de Iunon Deesse d'opulence; parce que le sujet des querelles que les Princes ont ensemble ne procede guere que d'enuis & ialousie de leurs richesses & prosperite, combien qu'ils les fondent ordinairement sur d'autres raisons. Il fut nourri avec vne nation barbare par vne nourrice nommee Thero, qui signifie sauueté: pource que c'est plustost à faire aux bestes sauuages de s'entrebatte, lesquelles ne peuvent par raison disputer leur droit: au lieu que la Loi doit estre la seule roine des hommes, qui n'ont point de plus seale ni de plus honorable arme que l'innocence & l'equite.

*Explication physique de Neptun.*

**N**eptun frere de Iupiter est pris pour l'element de l'eau, & quelquefois pour cette vertu ou esprit diuin espendu sur les eaux, qui preserue de corruption toute la masse: aucuns l'appellent l'Ame du monde. Ainsi declaroient les anciens non seulement le mutuel changement des elemens entre eux, & la generation des animaux qui s'en ensuiuoit; mais aussi que la providence de Dieu s'expand par tout, & gouerne tout l'Vniuers, & que Dieu est seul auteur & createur de toutes choses. Cette vertu diuine espendue parmi le ciel s'appelle Iupiter; parmi les eaux, Neptun; parmi l'air, Innoa. L'education de ce Dieu nous apprend que l'element de l'eau est fort meuble & aisé à s'esmouuoir. ce qu'aussi tesmoigne l'animal qu'on lui presentoit en sacrifice.

*Explication morale.*

**O**r d'autant que rien ne se passe en ce mode que par la providence & volonte de Dieu, les anciens nous ont auertis par les prieres de Thesee, par lesquelles il obtint de Neptun la mort du pauvre innocent Hippolyte, qu'il ne faut rien demander de particulier à Dieu avec vn courage passionné, ains seulement ce qui nous est d'utile & necessaire: comme ainsi soit que beaucoup de gents ont souuent requis choses qui leur ont esté tresfunestes & de pireuse issue. En ce qu'il fut chassé du ciel, & reduit en telle necessite qu'il fut contraint de se mettre au seruice de Laomedon, ils ont voulu demoustrer l'incor-

Rantz

stance de l'estat humain, veu que la condition du meschâr hōme n'est point si subline ne si bien affermie qu'il ne puisse aisēmēt trespueher. Puit-après Neptun affligea de beaucoup de miseres Laomedou pour auoir negligé la religion, en quoi ils enseignēt qu'on ne peut profaner ni mettre à nonchaloir le seruice de Dieu sans courir griefue punition. Car qui sera le prophane negligant l'honneur de Dieu auteur de tous biens, & pere de tous hommes, & ne sentira iustement toutes sortes d'afflictions en sa personne, biens & famille. Mais celui qui aura vescu saintement & selon Dieu, cettui-la aura paix avec Dieu pour tout-jamais. Voila la vraie intention de ces fabuloseitez.

*Explication physique de Pluton.*

PLUTON fut aussi fils de Saturne, frere de Iupiter, Neptun & Iunon, c'est à sçauoir creé du souuerain Createur apres le ciel avec les autres elemens. On le prend pour la terre, & le tient-on pour Dieu des richesses, nourri par la paix, dautant que la foison & abondance de tous biens procede de la terre entretenue & nourrie par la paix. Il est aussi Dieu des trespassez, dautant que tout ce qui meurt se resoult en ses principes, & retourne manifestement en terre. Ainsi montroiēt-ils que tout corps retourne en ce de quoi nature l'a fait & cōposé. Or que Pluton soit la terre, il se preuue par la fable de Proserpine, que Pluton rauit & l'emporta sous terre, parce que les plantes estendent premierement leurs racines sous terre, puis poulsent en hault & leur tronc & leurs branches. & pourtant Proserpine demeure par pache faite, partie avec Pluton, partie avec Iupiter.

*Explication morale.*

PAR ces fictions ils nous exhortoient aussi à vne tranquillité de vie, dautant que la iouissance des biens de ce monde est de fort petite duree, veu qu'on a tant de peine à les acquerir. Dauantage ils montroiēt que celui qui se veult enrichir ne doit craindre ni vergongne, ni vilainie, ni deshonneur: c'est à dire qu'il doit estre scelerat & meschant. Car quels sont les roussins qui tirent le carrosse de Pluton? Alastor pernicieux, Orphnee obscur, Nyctee nocturne, Aethon ardent: pource que la cruauté, l'oubliance d'equité, l'ignorance de raison, accompagnent ordinairement cet ardent desir de richesses. ce sont les cheuaux desquels Pluton est monté.

*De Plute.*

ET dautant que l'esprit humain ne peut estre vtilement oisif, ils ont voulu par l'inuention de Plute exhorter les hommes à l'estude du labourage, disant que Plute estoit fils de Cerés, c'est à dire que